

Manuale per l'uso e la manutenzione Optima E



Nuova Blandino S.r.l.
Strada Cebrosa, 24 - 10036 Settimo Torinese
Torino Italy
Tel. +39 011 2625140 - fax +39 011 2625141
www.nuovablandino.com - infonb@nuovablandino.com

INDICE

1. Introduzione
3. Spedizione
 - Montaggio
 - Specifiche di utilizzo
 - Informazioni per la sicurezza
4. Denominazione dei componenti
5. Controlli prima dell'utilizzo
 - Uso dell'ausilio
 - Freno - freno a tamburo
6. Braccioli
7. Regolazione bracciolo e spondina
7. Regolazione schienale e sedile
12. Regolazione profondità sedile
 - Regolazione altezza schienale
13. Regolazione pedane elevabile polifunzionale
 - Regolazione parapalpaccio
14. Regolazione della pedana in altezza
15. Trasporto in auto
16. Manutenzione della sedia a rotelle
17. Riparazioni
18. Misure
19. Accessori
21. Norme generali di sicurezza
22. Peso trasportabile
 - Trasferimento dalla sedia a rotelle
23. Attraversamento di strettoie
 - Utilizzo in ascensore e su ponti elevatori
 - Trasporto in auto o su altri mezzi di trasporto
24. Dichiarazione di conformità
25. Garanzia
26. Targhetta e marcatura CE
27. Registro manutenzione
30. Note Informative
31. Spazio per il rivenditore

Istruzioni per l'uso e la manutenzione

Introduzione

La gamma di prodotti che verrà di seguito proposta, Optima E è il risultato di un'esperienza ventennale che ha visto impegnata la nostra azienda in un processo di continua ricerca volta a migliorare ed affinare tecniche di progettazione e realizzazione dei prodotti; tutto ciò è stato possibile avvalendosi di Tecnici Ortopedici e consulenze da parte di esperti del settore della Riabilitazione, Educazione ed Assistenza.

Questo manuale fornisce le istruzioni per l'uso di questi modelli. Leggete attentamente le istruzioni che seguono prima di utilizzare l'ausilio per la prima volta. La particolare cura posta nella progettazione e nella fabbricazione di questi prodotti, Vi assicura un elevato grado di sicurezza e comfort.

Utilizzate la Vostra sedia a rotelle seguendo le istruzioni contenute nel presente manuale.

Indicazioni cliniche prevalenti: indicato per persone adulte/anziane a ridotta capacità motoria, in grado di compiere percorsi interni in spazi ridotti ed esterni in autonomia (versione con ruote posteriori da 550 mm) e che, trascorrendo un tempo prolungato in posizione seduta, necessitano di poter variare la postura del tronco; telaio adatto ad accogliere sistemi posturali complessi.

Allestimento di base: disponibile in diverse misure e con ruota da 400 mm o da 550 mm; realizzata con tessuti lavabili e traspiranti, dotato di sistema basculante da 0° a 32°, reclinabile da 0° a 20° con angolazioni regolabili, schienale regolabile in altezza, seduta regolabile in larghezza e profondità, imbottitura in poliuretano stampato e conformata anatomicamente per accogliere situazioni di instabilità e deviazione del tronco-bacino, base di stabilizzazione dello schienale realizzata in alluminio presenta alette laterali di contenimento che favoriscono l'azione di controllo della lateralità del tronco, braccioli realizzati in materiale poliuretano, estraibili e regolabili in altezza.

Accessori: possibilità di personalizzazione attraverso la scelta di accessori che consentono di rispondere ad esigenze di comfort e sicurezza: gamma di appoggiatesta dotata di un nuovo sistema di regolazione, pedane multifunzionali regolabili in diverse posizioni con sistema di fissaggio rinforzato, schienale tensionabile, bracciolo per emiplegico, tavoli di varie caratteristiche, spinte per il tronco, divaricatore, pedana unica, cintura pelvica 45° e barra di spinta per l'accompagnatore regolabile in altezza.

Introduzione

Simbologia

Spesso, durante la lettura del manuale d'uso, potrete imbattervi in questi simboli di particolare importanza o interesse.



Indica di porre particolare attenzione pericolo in generale



chiave per dadi o bulloni da 6 / 19 mm.



chiave a brugola per viti con esagono cavo da 6

Le Optima E sono dotate di:

- sistema basculante schienale e sedile
- freni a tamburo
- pedana regolabile in altezza, in inclinazione e in flessioestensione
- regolazione dei braccioli in altezza e in larghezza (per la versione con ruote posteriori da 400 mm)

Inoltre: schienale ribaltabile, pedane e braccioli estraibili, riducono al minimo lo spazio-ingombro per facilitarne il trasporto.

Spedizione

Tutti i prodotti Nuova Blandino vengono verificati in Azienda per escludere difetti e sono quindi imballati in cartoni speciali.

Vi preghiamo perciò di controllare l'ausilio subito dopo il ricevimento, in presenza del trasportatore, per verificare eventuali danni occorsi durante il trasporto.

Nel caso in cui si dovesse rilevare che l'ausilio è stato danneggiato durante il trasporto, i danni devono essere denunciati immediatamente, facendo riserva scritta sulla bolla di ritiro.

Occorre quindi provvedere all'invio in porto Franco a Nuova Blandino S.r.l. - entro 8 giorni dalla data di ricevimento - delle parti danneggiate, se queste sono smontabili, o dell'intero ausilio, unitamente ad una copia della bolla di ritiro.

Il riconoscimento del danno da parte nostra non può avvenire nel caso di mancata osservazione di questa procedura, o di segnalazione del danno successivamente al ricevimento.

Montaggio

Il tecnico ortopedico specializzato vi consegnerà il vostro ausilio pronto per l'uso, adattato alle vostre esigenze personali.

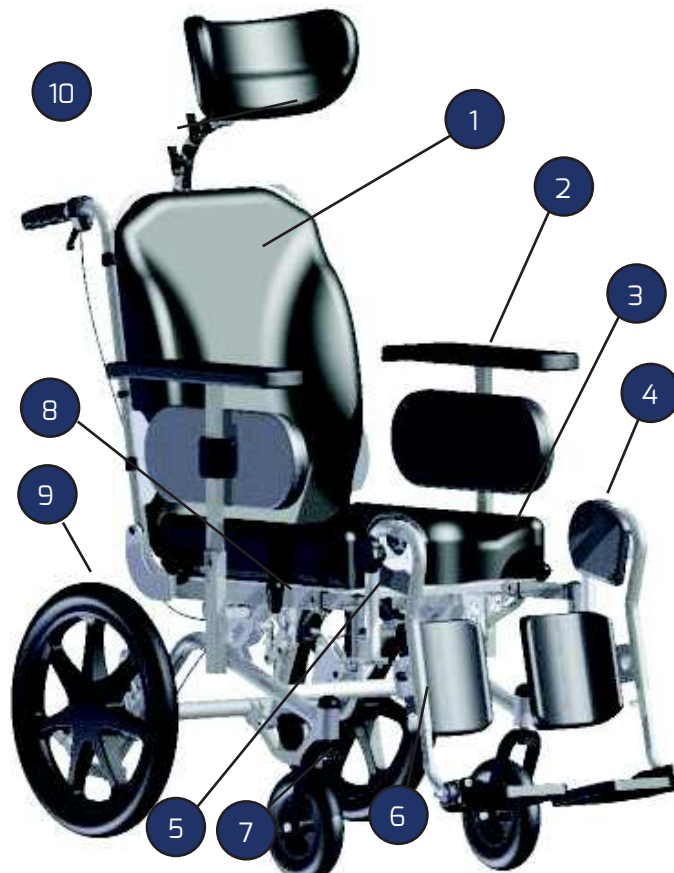
Specifiche di utilizzo

L'ausilio è stato progettato per essere utilizzato sia in ambiente chiuso sia all'aperto. Essa ha esclusivamente lo scopo di accogliere una persona sul sedile e non funge da mezzo di trazione, di trasporto o altro.

Informazioni sulla sicurezza

Tutte le informazioni per un utilizzo sicuro della poltrona polifunzionale sono riportate nella seconda parte di questo manuale.

Denominazione dei componenti OPTIMA E



1. Schienale reclinabile
2. Bracciolo estraibile
3. Sedile regolabile
4. Pedana multifunzione
5. Manopola regolazione pedana
6. Vite regolazione parapolpaccio
7. Ruota anteriore
8. Leva per freno a tamburo
9. Ruota posteriore
10. Appoggiatesta polifunzionale

Controlli prima dell'utilizzo

Prima di utilizzare l'ausilio, verificate che tutte le parti siano state correttamente montate e serrate, in particolare i braccioli e le pedane.

Se le pedane sono elevabili, verificate che consentano una seduta comoda con una corretta angolazione delle gambe. Verificate il corretto funzionamento dei freni a pressione.

Inserendo i freni su entrambe le ruote, ed imprimendo alle sedie una leggera forza in avanti ed all'indietro: le ruote non devono ruotare.

Uso dell'ausilio

L'ausilio è ideale per interni, per il tempo libero all'aperto, purché il terreno d'appoggio sia solido e non sdrucchioloso.

Utilizzate inizialmente l'ausilio con molta prudenza. Leggete attentamente la seconda parte del manuale "Informazioni per la sicurezza".

Freno - freno a tamburo -

Vantaggi:

- Azione frenante indipendentemente dal profilo della gomma.
- Azione frenante indipendente dalla pressione della gomma.
- Azione frenante anche con copertone bagnato.

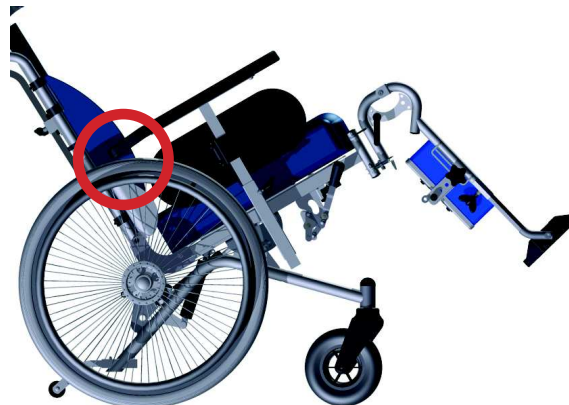
Braccioli

- i braccioli sono estraibili e facilitano il trasferimento dalla sedia a rotella al letto, alla sedia, etc..
- sostegno laterale del corpo
- protezione salva abiti contro i raggi delle ruote

Attenzione: non sollevare mai la sedia dai braccioli. La sedia a rotelle deve essere utilizzata solo quando i braccioli sono montati



Attenzione: nella versione con ruote da 550 mm (vedi figura) prestare notevoli attenzioni: NON inserire la mani tra il bracciolo e la ruota posteriore durante il basculamento del sedile. Pericolo di contusioni e schiacciamento delle falangi.

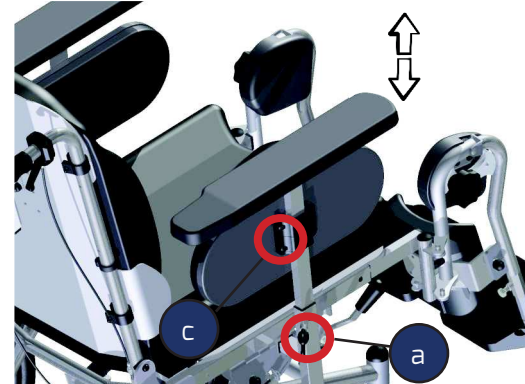


Regolazioni

Regolazione bracciolo e spondina

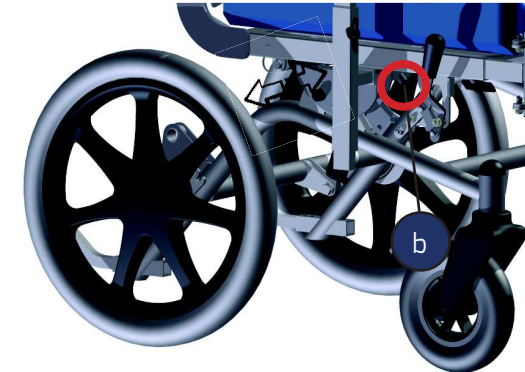
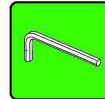
Regolazione in altezza:

- allentare la vite a farfalla (a)
- regolare in altezza il bracciolo
- trovare la posizione migliore
- serrare la vite a farfalla (a)



Regolazione in larghezza:

- allentare la vite a brugola (b) (posizionata nella traversa sotto il sedile)
- regolare in larghezza il supporto bracciolo
- trovare la position migliore
- serrare la vite a brugola (b)



Spondina para-abiti in altezza

- allentare le viti taglio croce (c)
- regolare in altezza la spondina
- serrare le viti taglio croce (c)

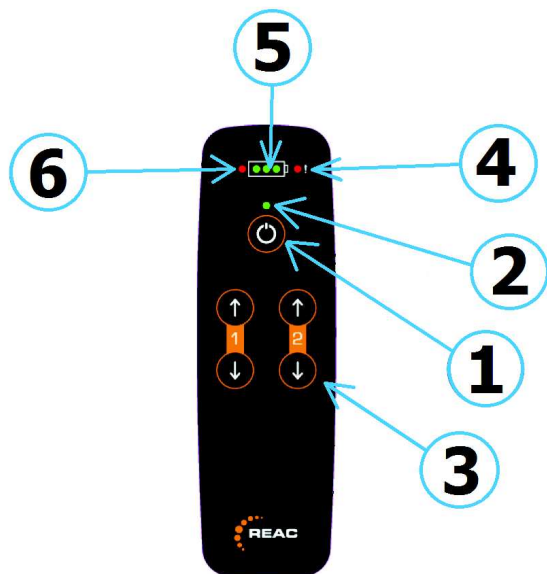
Regolazione schienale e sedile

I due servoattuatori consentono una regolazione morbida e progressiva dell'inclinazione dello schienale e del basculamento della seduta.

Essi sono azionati da un sistema di controllo composto da un comando a pulsanti e da una centralina, posta sotto il sedile, che contiene anche le batterie ricaricabili.

COMANDO

Nella figura sottostante trovate una spiegazione dei pulsanti e degli indicatori luminosi posti sul comando



1. Pulsante di accensione/spegnimento
2. Led indicatore sistema acceso/spento
3. Pulsanti di regolazione inclinazione sedile e schienale
4. Led indicatore di allarme (errore centralina/blocco tasti)
5. Livello batteria/Stato della batteria durante la carica
6. Led indicatore di ricarica batteria necessaria

Comando: pulsanti e indicatori

ACCENSIONE/SPEGNIMENTO

Il pulsante di accensione/spegnimento (1) serve ad attivare/disattivare il sistema; la spia posta sopra di esso indica se il sistema è acceso o spento.

Al fine di minimizzare il consumo di energia, è presente un temporizzatore che spegne automaticamente il sistema dopo 10 minuti inattività.

REGOLAZIONE BASCULAMENTI

Per regolare le inclinazioni di sedile e schienale agire sui pulsanti 1 e 2 (indicati con il numero 3 in figura). E' possibile operare solamente su di un servoattuatore alla volta. Se vengono premuti i pulsanti contemporaneamente tutti i movimenti saranno fermati.

INDICATORE DI ALLARME

Sul comando è presente una spia di allarme (4) contrassegnata col simbolo “!”. Se accesa indica che si è verificato un errore della centralina oppure che è stato attivato il ‘blocco tasti’.

La gestione dei guasti e il blocco della tastiera verranno spiegati di seguito.

INDICATORI DI CARICA

Sul comando sono presenti degli indicatori (5) che mostrano il livello di carica della batteria e il suo stato mentre è in carica. Se il livello di carica delle batterie è molto basso, una spia (6) segnala che è necessario ricaricare le batterie quanto prima possibile.

Nota: quando il livello di carica delle batterie è molto basso, tutte le operazioni di regolazione verranno interrotte al fine di proteggere le batterie.

Centralina: connettori e ricarica

POSIZIONAMENTO CONNETTORI

La figura in basso mostra il posizionamento dei connettori sulla centralina di controllo.



Nota Bene: i connettori per i servoattuatori e per il comando sono dello stesso tipo. Assicuratevi che essi siano posizionati correttamente. Un errore di connessione non danneggerà il sistema ma esso non funzionerà correttamente.

RICARICA

Le batterie vengono ricaricate attraverso un caricatore esterno. La ricarica è consentita solamente con il caricatore fornito insieme al sistema di controllo. Il tempo necessario per ricaricare completamente le batterie quando esse sono scariche è di circa 6 ore.

Nota Bene: al fine di proteggere il sistema, i movimenti dei servoattuatori non sono consentiti durante la ricarica.

Gestione dei guasti e blocco tastiera

ERRORE INTERNO

Nel caso in cui viene rilevato un errore interno al sistema di controllo, l'operazione sul servoattuatore o su tutti i servoattuatori interessati all'errore viene interrotta e la spia di allarme posta sul comando si accende.

Gli errori interni possono venire cancellati premendo il pulsante di accensione/spegnimento e attivando i servoattuatori. Se un servoattuatore non si ferma quando viene rilasciato il suo pulsante di azionamento, la pressione su di un qualsiasi altro pulsante porterà all'arresto di tutti i movimenti.

BLOCCO DELLA TASTIERA

E' disponibile la funzione di blocco della tastiera al fine di inibire le funzioni dei pulsanti posti sul comando. Per bloccare i pulsanti di azionamento di un servoattuatore, premere contemporaneamente entrambi i pulsanti per 3 secondi fino a quando la spia di allarme si accende.

Se il sistema di controllo è spento mentre il blocco tasti è attivo e si procede con l'accensione, la spia di allarme si accenderà per un breve periodo e indica che è inserito il blocco tasti.

La stessa procedura viene utilizzata per sbloccare la tastiera: premere entrambi i pulsanti di azionamento contemporaneamente per 3 secondi fino a quando la spia di allarme non si spegne.

PULIZIA E DISINFEZIONE

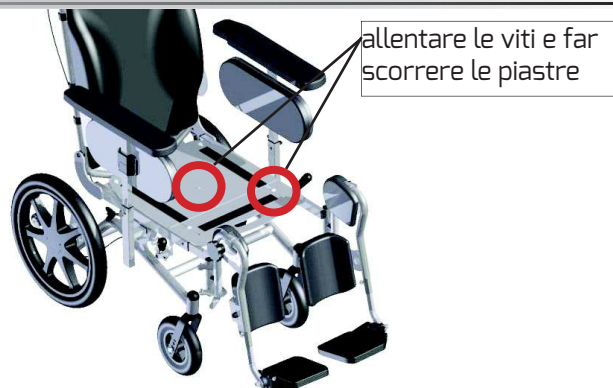
Il sistema di controllo ed il comando sono sufficientemente protetti da poter essere puliti con l'acqua. Per la loro disinfezione usare sapone non aggressivo.

Nota Bene: il connettore per la ricarica posto sulla centralina è protetto da un piccolo tappo; fate attenzione alla possibilità che un bambino possa raggiungerlo e, se ingerito, correre il rischio di soffocamento.

Nota Bene: non tentate in alcun modo di aprire la centralina, il comando o il caricatore. Tale azione farà decadere la garanzia. Contattare la Nuova Blandino per qualsiasi tipo di informazione.

Regolazione profondità sedile

- rimuovere il cuscino
- allentare le viti indicate in figura
- spostare in avanti o in dietro la piastra sedile e trovare la posizione corretta
- serrare le viti
- riposizionare il cuscino



Regolazione altezza schienale

Regolazione in altezza:

- rimuovere lo schienale imbottito
- allentare i dadi e spostare lo schienale fino all'altezza desiderata
- serrare i dadi
- riposizionare lo schienale imbottito

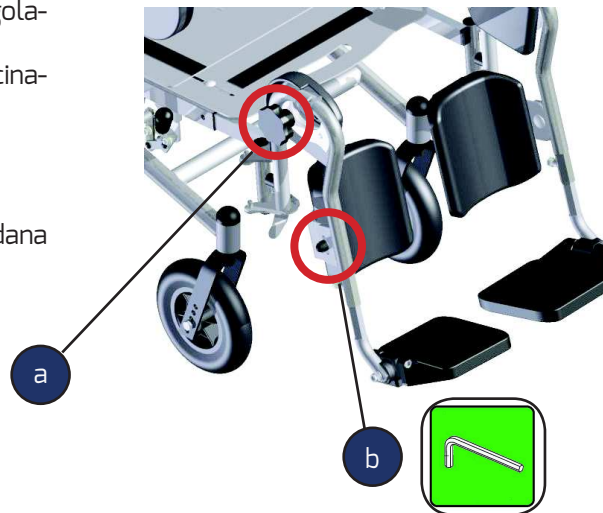


Regolazione pedane elevabile polifunzionale

La pedana elevabile polifunzionale permette di: modificare l'angolazione dell'estensione della gamba e la regolazione della flessione estensione dei due appoggiapiedi. Gli appoggiapiedi sono ribaltabili per facilitare l'avvicinamento della persona alla carrozzina.

Regolazione in altezza della pedana elevabile:

- allentare il volantino (a) ed accompagnare la pedana fino a portarla nella posizione desiderata
- serrare il volantino (a)



Regolazione parapolpaccio

Il parapolpaccio impedisce lo scivolamento delle gambe dalle pedane.

Regolazione parapolpaccio:

- allentare la vite (b), girare il parapolpaccio fino a portarlo nella posizione desiderata e stringere la vite (b).



Attenzione!

Non sollevare mai la sedia dai parapolpacci poichè sono elementi mobili.

Non inserire le dita nella fessura durante la regolazione del parapolpaccio. Pericolo di contusioni.

Regolazione della pedana in altezza

Regolazione della pedana in altezza:

- allentare la vite (a) e regolarla secondo l'altezza desiderata
- avvitare la vite a farfalla (a) in modo da bloccare l'astina della pedana.



ATTENZIONE!

Verificare che l'astina della pedana sia inserita almeno di 5 cm all'interno del supporto pedana.

Regolare l'astina pedana in modo da avere sempre una distanza tra la pedana in plastica ed il terreno di circa 6 cm



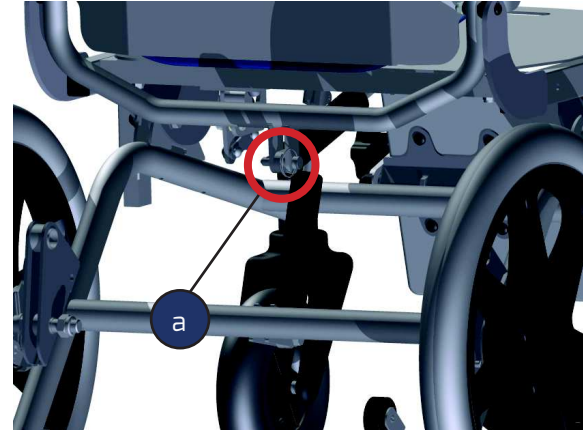
Trasporto in auto

Per trasportare la carrozzina in auto:

- rimuovere le pedane
- sfilare i braccioli
- rimuovere imbottitura schienale e sedile
- rimuovere perno con anello (fissaggio pistone) (a)
- abbattere lo schienale

per il modello Optima 550 rimuovere ruote con perno ad estrazione.

Per rimontare la carrozzina bisogna seguire tutti i passaggi in ordine inverso.



Manutenzione della sedia a rotelle

Controlli annuali

La manutenzione deve essere eseguita una volta all'anno. Si consiglia un accurato controllo dello stato dei cuscinetti: sabbia, acqua e polveri li danneggiano. Lubrificare leggermente con olio per biciclette privo di resine. Per la pulizia del telaio utilizzare acqua calda con poco sapone, oppure un detergente casalingo. Le parti in materiale sintetico dovranno essere pulite con i comuni detergenti specifici per questo materiale.



Attenzione!

Non usare apparecchi di pulizia ad alta pressione!

Le sedie non devono essere pulite con detergenti aggressivi.



Attenzione!

Tutti i componenti che possono essere a contatto con la pelle, se la carrozzina passa da un utilizzatore ad un altro, devono essere sostituiti.

Riparazioni

Riparazioni

Per interventi di riparazione affidatevi al vostro rivenditore specializzato Nuova Blandino S.r.l., il quale è stato istruito presso il nostro stabilimento secondo le nostre specifiche, ed è in grado di offrire consulenza, assistenza e servizi di riparazione.

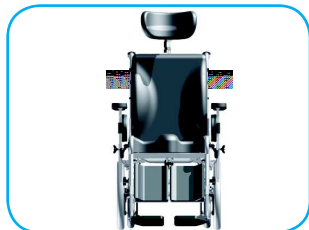
Parti di ricambio

Ordinarli tramite il proprio rivenditore. Ai fini di una corretta consegna delle parti di ricambio è necessario indicare il numero di telaio relativo alla sedia a rotelle. Per motivi di sicurezza utilizzare ricambi e accessori originali Nuova Blandino S.r.l.

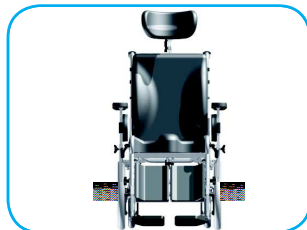
Smaltimento

Lo smaltimento deve avvenire in base alle relative norme di legge nazionali.

Misure



cm 36 40 45



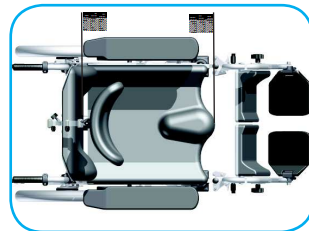
cm 57 61 66



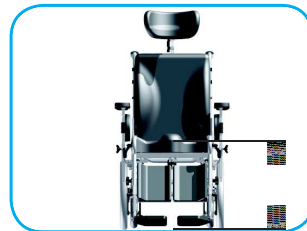
cm 86



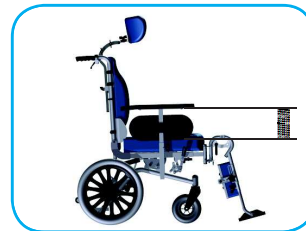
cm 111



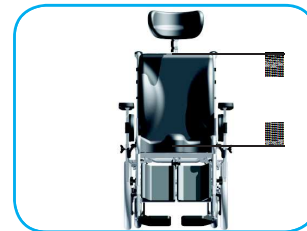
cm da 41 a 56



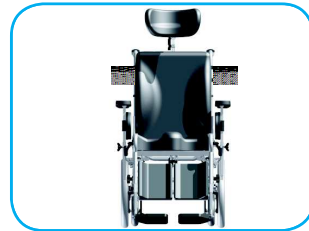
cm 52



cm da 20 a 30



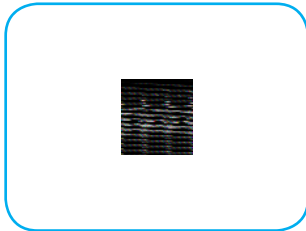
cm da 54 a 60



optional 50 cm



Kg 29



Portata Max. Kg 120

Accessori



Bracciolo emiplegico



Tavolino bordo incavo con attacco



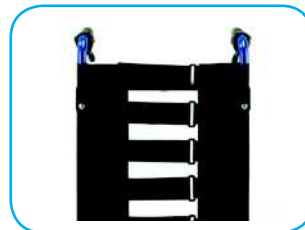
Tavolino rettangolare con attacco



Tavolino imbottito incavo con attacco



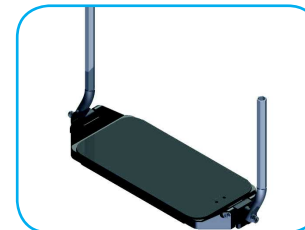
Appoggiatesta polifunzionale



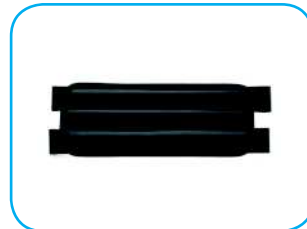
Schienale tensionabile



Pedana multifunzione



Pedana unica



Fascione poggia-gambe altezza 15 cm



Fascione poggia-gambe altezza 25 cm



Cuneo divaricatore



Spinta tronco

Accessori



Cintura semplice



Cintura di sicurezza



Cintura pelvica grande



Divaricatore a fascia



Pettorina singola



Cintura ad Y

Norme generali di sicurezza

Utilizzare la **OPTIMA E** come previsto nelle istruzioni per l'uso.

Per sostare, salire o scendere scegliete sempre un fondo piano e stabile. Assicurare, la sedia a rotelle per evitare che si muova utilizzando entrambi i freni.

Se esposti direttamente ai raggi del sole, il rivestimento e l'imbottitura dei sedili e dei braccioli, i poggiamambe e le maniglie possano raggiungere temperature oltre i 41° C. Al contatto di queste parti con la pelle non protetta c'è il rischio di ustione. Per evitare il riscaldarsi di queste parti parcheggiate la Vostra sedia a rotelle all'ombra.

Il rivenditore potrà regolare la **OPTIMA E** in base alle vostre esigenze individuali, nel massimo rispetto della vostra sicurezza.

Quando si trasportano oggetti, assicurarsi che non pregiudichino o limitino la manovrabilità della sedia a rotelle. Controllare lo stato di usura delle gomme e controllare i freni.

Peso trasportabile

Il carico massimo ammissibile è di 120 kg ed è riportato nelle Istruzioni per l'uso e sulla targhetta dell'ausilio.

L'ausilio può trasportare una sola persona

Trasferimento dalla sedia a rotelle

Scendere dalla sedia a rotelle per passare in altro luogo, se effettuato autonomamente, è pericoloso.

Richiede:

- rilevanti forze fisiche
- buone capacità di coordinamento
- un appoggio sicuro
- molto esercizio

FateVi quindi aiutare da una persona. Discutete insieme lo svolgimento dell'operazione e fate presente che potrebbero insorgere dei pericoli imprevisti, come ad es. eventuali punti d'inciampo.

La conoscenza di tutte le possibili situazioni di pericolo.

Attraversamento di strettoie

Quando si percorrono tratti con carreggiata stretta ad esempio ingressi di edifici, porte ecc., attenzione ai gomiti.

- Pericolo di infortunio.

Utilizzo in ascensore e su ponti elevatori

Ascensori ed elevatori costituiscono un particolare pericolo per l'utente.



Attenzione!

Prestate attenzione alle dimensioni dell'ascensore e all'ingombro dell'ausilio per evitare di rimanere incastrati.

Trasporto in auto o su altri mezzi di trasporto

L'ausilio non deve mai essere utilizzato come sedile per asseggere quando si utilizza in auto o un altro mezzo di trasporto. Provvedete allo smontaggio della sedia a rotelle (come specificato nelle istruzioni per l'uso) e riponetela nel vano portabagagli, o comunque assicuratela in modi da evitare incidenti in caso di manovre pericolose.

Occupate un posto adeguato all'interno dell'auto o del mezzo di trasporto ed allacciate le cinture di sicurezza.

Dichiarazione di conformità



NUOVA BLANDINO Sr.L.

con sede legale in Strada Cebrosa, 24
10036 Settimo Torinese - Torino

Responsabile della progettazione, fabbricazione, imballaggio, ed etichettatura di questo prodotto rientrante nella famiglia delle
POLTRONE POLIFUNZIONALI

GARANTISCE E DICHIARA

che il suddetto ausilio, immesso in servizio ed in commercio a decorrere dalla data della presente attestazione, soddisfa integralmente le disposizioni enunciate negli allegati I e VII della Direttiva Comunitaria 2007/47 CEE e del D.L. 37 del 25 Gennaio 2010, recepimento italiano della summenzionata Direttiva.

I prodotti sopra indicati sono classificati Dispositivi Medici NON Invasivi di Classe I secondo quanto previsto nell'allegato IX e X della direttiva 2007/47 CEE .

Per quanto concerne le rimanenti direttive e norme applicabili al prodotto, la dichiarazione "CE" di conformità completa è disponibile sul sito internet www.nuovablandino.com

Si dichiara altresì che detti prodotti:

- *non sono strumenti di misura*
- *vengono commercializzati in confezione NON sterile*

Dichiariamo inoltre che i prodotti sopra indicati sono stati realizzati in conformità alle Procedure Tecniche definite dall'Azienda e che tutti i controlli e collaudi sono stati effettuati.

Settimo T.se, 25 Novembre 2015

GARANZIA

Sugli ausili di nostra fabbricazione, forniamo una garanzia della durata di due anni dalla corretta compilazione del certificato di acquisto (pag. 29).

La garanzia è valida per i prodotti che presentano difetti di fabbricazione o di funzionamento.

Sono esclusi dalla garanzia i prodotti che manifestano difetti dovuti ad incuria o ad un uso improprio.

Tramite i nostri rivenditori è comunque possibile ottenere informazioni su preventivi per eventuali riparazioni.

Per motivi di sicurezza utilizzare ricambi e accessori autorizzati da Nuova Blandino S.r.l.

L'uso di ricambi e accessori non autorizzati dalla Nuova Blandino S.r.l. sono motivo della immediata decadenza della garanzia.

Per garantire l'efficienza dell'ausilio, esso deve essere tenuto pulito, curato e sottoposto a manutenzione come indicato nelle Istruzioni per l'uso.

Attenzione:

Non ci assumiamo alcuna responsabilità per danni causati dall'uso combinato dei nostri ausili con parti di ogni genere provenienti di altri produttori (ad es. unità rimorchio, dispositivi elettrici) che implicano eventualmente rilevanti pericoli – salvo che un determinato prodotto non sia stato espressamente autorizzato in forma scritta da parte della Nuova Blandino S.r.l.

La Nuova Blandino S.r.l. declina ogni responsabilità per danni a persone, cose, animali e terzi dovuti a modifiche o all'uso improprio dell'ausilio.

TARGHETTA E MARCATURA CE

L'etichetta CE (vedi immagine) presente sulla carrozzina la trovate sulla traversa anteriore sotto il sedile.



STRADA CEBROSA, 24
10036, SETTIMO T.SE
TORINO, ITALY

Portata Massima Kg.
Max Load Kg.
Modello/Model
Nr° di serie/serial Nr°



Controllo:

Operatore: xx

ANNO
XXXX

REGISTRO MANUTENZIONE

Data riparazione	Data riparazione
Parti sostituite o riparate	Parti sostituite o riparate
Timbro o firma dell'operatore	Timbro o firma dell'operatore
Timbro o firma del collaudatore	Timbro o firma del collaudatore

REGISTRO MANUTENZIONE

Data riparazione	Data riparazione
Parti sostituite o riparate	Parti sostituite o riparate
Timbro o firma dell'operatore	Timbro o firma dell'operatore
Timbro o firma del collaudatore	Timbro o firma del collaudatore

REGISTRO MANUTENZIONE

Data riparazione	Data riparazione
Parti sostituite o riparate	Parti sostituite o riparate
Timbro o firma dell'operatore	Timbro o firma dell'operatore
Timbro o firma del collaudatore	Timbro o firma del collaudatore

Note Informative

il dispositivo descritto in questo manuale riporta il marchio CE in quanto conforme alle regole stabilite dalla Direttiva Comunitaria 2007/47 CEE e del D.L. 37 del 25 Gennaio 2010, per i Dispositivi Medici e viene classificato come Dispositivi Medici NON Invasivi di Classe I, secondo quanto previsto dall'allegato IX e X della summenzionata direttiva.

- **destinazione d'uso**

il dispositivo viene fornito già montato dal tecnico ortopedico e regolato secondo le vostre esigenze.

La poltrona polifunzionale è stata progettata per essere utilizzata sia in ambiente chiuso sia all'aperto. Essa ha esclusivamente lo scopo di trasportare una persona sul sedile con i poggiatesta e le parti laterali montate, e non funge da mezzo di trazione, di trasporto o altro. Leggere attentamente il Manuale di Istruzioni per un uso corretto del dispositivo.

- **controlli prima dell'utilizzo**

Prima di utilizzare *la OPTIMA* verificate che tutte le parti siano state correttamente montate e serrate, in particolare le pedane. Quando il prodotto presentasse danni visibili le parti danneggiate devono essere sostituite, per garantire la Vostra sicurezza.

- **istruzioni per il lavaggio**

Non usare apparecchi di pulizia ad alta pressione!

Le sedie non devono essere pulite con detergenti aggressivi.

- **durata del dispositivo**

La durata della *poltrona polifunzionale* di nostra fabbricazione, dipende dall'intensità di impiego a cui è soggetta. Un corretto utilizzo e una adeguata manutenzione permette di mantenere e prolungare la vita del dispositivo; in media si stima una durata tra i 5 e i 7 anni.

- **allegato VII - Dichiarazione di Conformità-**

La Nuova Blandino S.r.l. istituisce e aggiorna una procedura sistematica di valutazione dell'esperienza acquisita sui dispositivi nella fase successiva alla produzione, anche sulla base delle disposizioni di cui all'allegato X, e prevede un sistema appropriato per l'applicazione delle misure correttive eventualmente necessarie, tenuto conto della natura e dei rischi relativi al prodotto.

Si richiede all'utilizzatore, o chi per esso di informare la Nuova Blandino S.r.l. nel caso in cui il prodotto presenti una qualsiasi disfunzione, o carenza di informazioni per l'uso e che abbia causato incidenti o danni all'utilizzatore.



PER QUALSIASI TIPO DI INFORMAZIONE TECNICA O D'USO, UN NOSTRO TECNICO E' A VOSTRA DISPOSIZIONE TELEFONANDO DA LUNEDI' A VENERDI' DALLE ORE 08:30 ALLE ORE 12:00 E DALLE ORE 13:30 ALLE 17:00 AL NUMERO 0112625140.

TIMBRO RIVENDITORE

--

DATA VENDITA

--	--	--

DATA REGISTRAZIONE

--	--	--

N.B.: IL PRESENTE LIBRETTO DEVE
ESSERE PRESENTATO AD OGNI
TIPO DI RIPARAZIONE

Nuova Blandino S.r.l.
Strada Cebrosa, 24 - 10036 Settimo Torinese
Torino Italy
Tel. +39 011 2625140 - fax +39 011 2625141
www.nuovablandino.com - infonb@nuovablandino.com



Impegno e tecnologia al servizio dei disabili

Use and maintenance handbook Optima E



Nuova Blandino S.r.l.
Strada Cebrosa, 24 - 10035 Settimo Torinese
Torino Italy
Tel. +39 011 2625140 - fax +39 011 2625141
www.nuovablandino.com - infonb@nuovablandino.com

INDEX

1. Introduction
3. Shipping
 - Assembling
 - Use specifications
 - Safety information
4. Components
5. Check before use
 - Aid use
 - Brake - Drum brake
6. Armrests
7. Settings
 - Adjusting the armrest and the side pad
8. Recline the backrest and the seat
12. Adjusting the seat depth
 - Adjusting backrest height
13. Adjusting multipurpose elevating platforms
 - Adjusting calf pad
14. Adjusting footboard height
15. Transport by car
16. Wheelchair maintenance
15. Repairs
18. Measures
19. Optionals
21. General safety rules
22. General safety rules
 - Portable weight
 - Transfer from the wheelchair
23. Crossing narrow passages
 - Using elevators and lift bridges
 - Transportation by car or other means
24. Declaration of compliance
25. Warranty
26. Plate and EC label
27. Maintenance log
30. Advisory notice
31. Section for retailers

Instructions for use and maintenance

Introduction

The range of products that will be proposed below, Optima E is the result of twenty years of experience that has seen our company engaged in a process of continuous research to improve and refine techniques for the design and production of products. This has been possible using Technical Orthopedists and advices from experts of Rehabilitation, Education and Support.

This manual provides instructions for the use of these models. Please read the following instructions before using the aid for the first time. The special care taken in the design and manufacture of these products, ensure you a high degree of safety and comfort.

Use your wheelchair by following the instructions contained in this manual.

Model Optima E: multifunctional highchair.

Main clinical indications: suitable for adults / elderly with reduced mobility, able to perform internal paths in tight spaces and external in autonomy (550 mm rear wheels model) and that, spending a long time in a sitting position, need to change the posture of the trunk; frame suitable to accommodate complex postural systems.

Base equipment: available in different sizes and two different rear wheels size (400 mm and 550 mm), made of washable and breathable fabrics, with tilting system from 0° to 32° reclining from 0° to 20° with adjustable angles, adjustable back height, adjustable seat depth and width, in molded polyurethane padding and anatomically shaped to accommodate situations of instability and deviation of the trunk-pelvis. The backrest stabilization base is made of aluminium and has got lateral supporting pads that favour the control action of the side of the trunk, armrests made of polyurethane material, removable and with adjustable height.

Optionals: customization possibilities through the choice of accessories to meet your needs for comfort and safety: range of headrests equipped with a new system of regulation, multifunctional platforms in various positions with adjustable fastening system strengthened, tension adjustable backrest, armrest for hemiplegic, tables of various characteristics, pushes for the trunk, retractor, footboard, pelvic girdle 45 ° and push bar for the partner, with adjustable height.

Introduction

Symbols

While reading the manual you might come across these symbols of particular importance or interest.



symbolizes danger in general. Particular attention must be paid.



key for nuts or bolts from 6/19 mm.



Allen wrench for 6mm hollow hex-screws.

The Optima E are equipped with:

- seat and back tilting system
- drum brakes
- footrest with adjustable height, tilt and flexion-extension
- height and width adjusting armrests for Optima 400

allowing in this way a greater comfort.

Moreover: a turning up backrest, removable footrests and armrests, minimize the space-footprint for easy transport.

Delivery

Every product of Nuova Blandino is checked out in the factory in order to avoid any blemish, then they are packed in special boxes and placed in wooden platforms.

For this reason we ask you to check your wheelchair immediately after receiving it and verify any possible damages happened during its transport. If it is possible do it with the presence of the deliver.

In case you find any damage caused by the transport, it must be immediately reported in the delivery seal.

Then you need to send it Carriage Free to Nuova Blandino S.r.l - in 8 days after the delivery date – the damaged parts if they are removable, or the whole chair, with a copy of the delivery seal.

The identification of the damage can not happen if you do not follow this process or do not signal the damage after received the wheelchair.

Assembling

The orthopaedic specialized technician will deliver your wheelchair ready for being used and suitable for your personal needs.

Using details

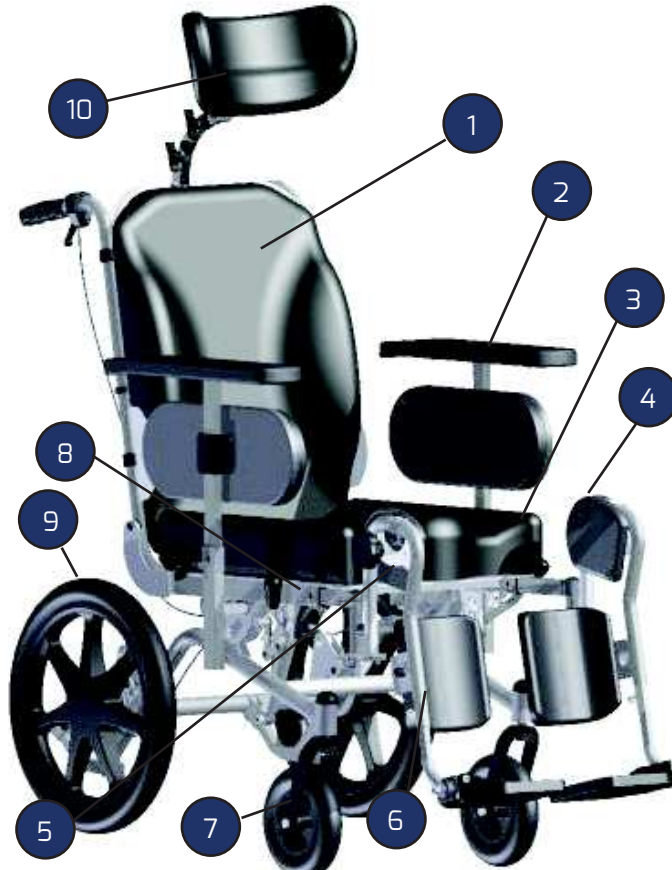
The electronic wheelchair is designed to be used indoor and outdoor. It has the only purpose to transport a person on the seat with the footrest and the side parts assembled.

It does not work as means of traction, transportation or others.

Information and security

Every information for a secure use of this wheelchair are reported in the second part of this booklet.

Components OPTIMA E



1. Reclining backrest
2. Removable armrest
3. Adjustable seat
4. Multifunction platform
5. Knob nut for platform adjustment
6. Screw nut for calf pad adjustment
7. Front wheel
8. Drum brake lever
9. Rear wheel Ø 400
10. Multifunctional headrest

Check before use

Before using the multifunctional highchair, make sure that all parts are properly assembled and tightened, in particular the armrests and footrests.

If there are elevating platforms, verify that they allow a comfortable seat with a proper angle of the legs.

Check that the push brakes work properly. While activating the brakes on both wheels, push the chair forward and backward; braked wheels are expected not to rotate.

Aid use

The aid is ideal for indoor, outdoor leisure pool, as long as the ground support is solid and not slippery.

At the beginning, use the multi-functional high-chair with great caution.

Read the second part of the manual ("Safety information") carefully.

Brake - drum brake

Advantages: braking action regardless of the profile of the tire.

Braking is independent of the pressure of the tire.

Braking action even with wet tire.

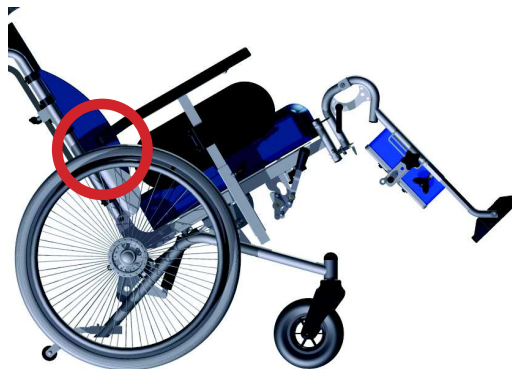
Armrests

- the armrests are removable and facilitate the transfer from the wheelchair to the bed, chair, etc. ...
- lateral support of the body
- protective clothing saves against the spokes of the wheels

Warning: The wheelchair must only be used when the armrests are mounted



Warning: In the model with 550 mm rear wheels (see figure) pay considerable attention: DO NOT insert the hands between the armrest and the rear wheel during the tilt of the seat. Risk of crushing and flattening of the phalanges.

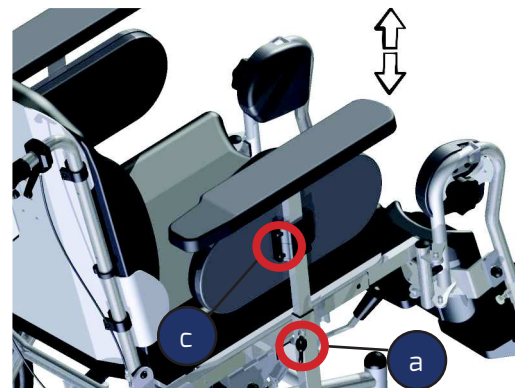


Settings

Adjusting the armrest and the side pad

Height adjustment:

- loosen the wing nut (a)
- adjust the height of the armrest
- find the best position
- tighten the wing nut (a)



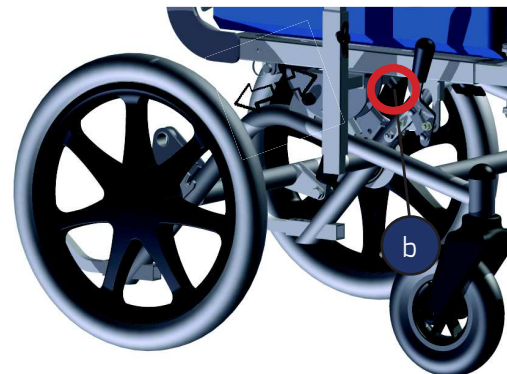
Width adjustment:

- loosen the allen screw (b) (located on the cross under the seat)
- adjusting the width of the support arm
- find the best position
- tighten the allen screw (b)



Side pad height adjustment

- loosen the cutting cross screws (c)
- adjust the width of the little edge
- tighten the cutting cross screws (c)

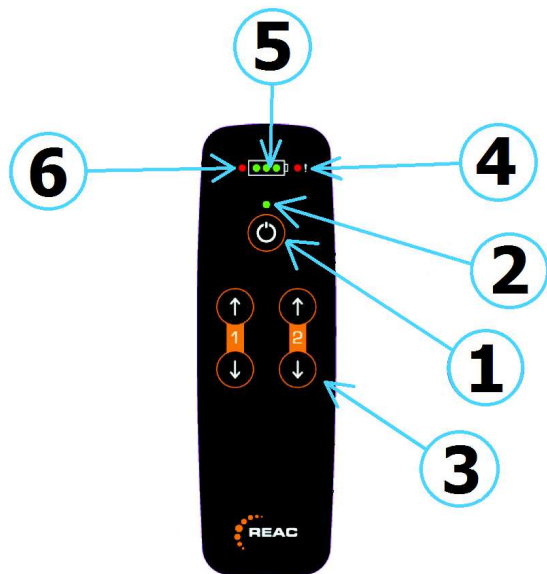


Recline the backrest and the seat

The two actuators allow a soft and gradual adjustment of the backrest and the tilting of the seat. They are actuated by a control system comprising a hand control and a control unit , placed under the seat, which also contains the rechargeable batteries .

HAND CONTROL

In the figure below you will find an explanation of the buttons and the lights on the hand control



1. On/Off button
2. On /Off indicator light
3. Seat and backrest regulation button
4. Alert indicator light (internal errors/key lock)
5. Battery level/Status while charging indicator light
6. Charging is needed indicator light

Hand control: button and light

ON/OFF BUTTON AND ON/OFF INDICATOR

The on / off button (1) is used to activate / deactivate the system; the light above it indicates whether the system is on or off.

In order to minimize energy consumption, there is a timeout which will automatically turn the system off after 10 minutes inactivity.

RECLINING BACKREST AND SEAT

To adjust the seat and the backrest inclinations press the buttons 1 and 2 (indicated with the number 3 in the figure). It is only allowed to operate one actuator at a time. If two actuators are operated simultaneously, all movement will stop.

ALERT INDICATOR LIGHT

On hand control, there is an alert light (4) marked with the symbol “! “. If lit, it indicates that there was an error of the control unit or the ‘ keypad lock ‘ has been activated.

Fault handling and key lock will be explained below.

CHARGE INDICATOR LIGHT

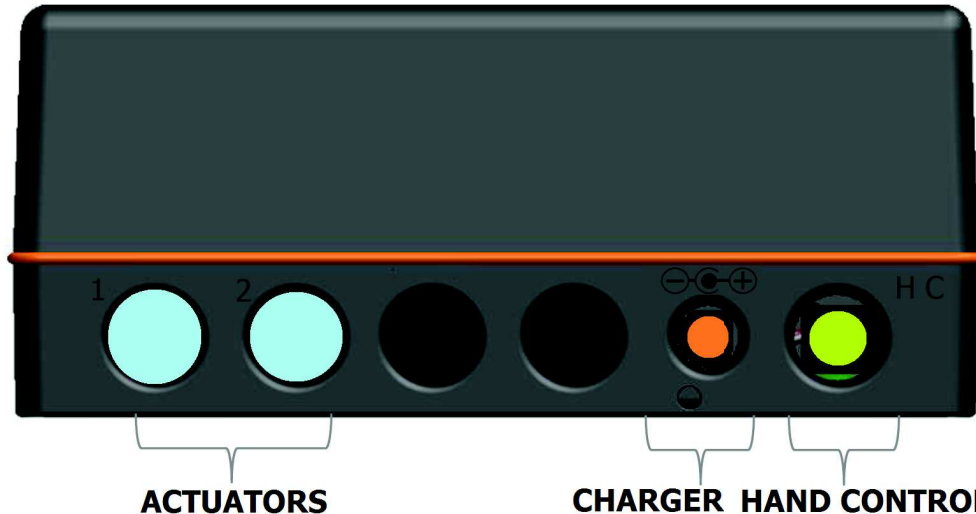
On the hand control there are the indicator lights (5) that show the battery charge level and its state while charging. If the battery level is very low, a warning light (6) shows that it is necessary to recharge the batteries as soon as possible.

Note: when the level is critically low all operation will be aborted to protect the batteries.

Control unit: connectors and charging

CONNECTOR PLACEMENT

The figure below shows the placement of the connectors on the control unit.



Note: actuators connectors and hand control connector are of the same type . Make sure that they are correctly plugged. A failure will not harm but it will not operate properly .

CHARGING

The batteries are charged through an external charger . Charging is only allowed with the charger supplied with the control system. The time required to fully recharge the batteries as they are discharged is about 6 hours.

Note : in order to protect the system, the movements of the actuators are not allowed during charging .

Fault handling and key lock

INTERNAL ERRORS

If any internal error is detected to the control system, the operation on the actuator/s is interrupted and the alert light on hand control is lit.

Internal errors can be deleted by pressing the On / Off button and activating the actuator.

If an actuator does not stop when released its actuating button, the pressure on any other button will lead to the arrest of all movements.

KEY LOCK

It is available for the hand control a key lock to inhibit the functions of the buttons. To lock the buttons of an actuator, press both buttons for 3 seconds until the alert light is lit.

If the system is turned off with the key lock activated and then is started again, the alert light will lit for a short while to indicate that a key lock is active.

The same procedure is used to unlock the keypad: press both operating buttons simultaneously for 3 seconds until the alarm light is switched off.

CLEANING AND DISINFECTION

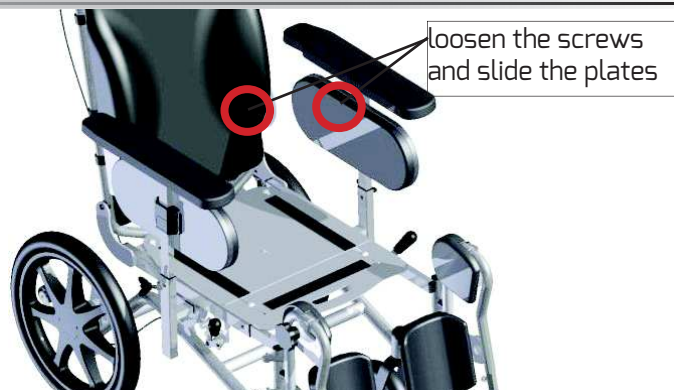
The control system and the hand control are adequately protected and can be cleaned with water. For their disinfection using mild soap.

Note: the connector for charging on the control unit is protected by a small cap; please be aware that this cap can be removed and swallowed by a child (choking hazard).

Note: do not try in any way to open the unit, the hand control or the charger. Such action will void the warranty. Contact Nuova Blandino for any kind of information.

Adjusting the seat depth

- remove the pillow
- loosen the screws indicated in the figure
- move forward or behind the seat plate and find the correct position
- tighten the screws
- replace the pillow



Adjusting the backrest

Height adjustment:

- remove the padded backrest
- loosen the nuts and move the seat back to the desired height
- tighten the nuts
- reposition the padded backrest



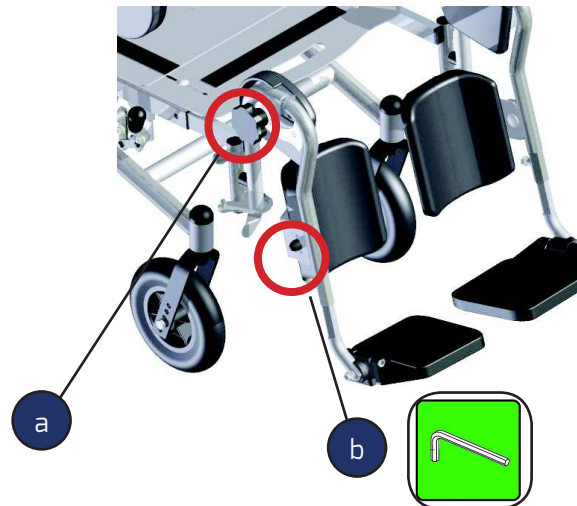
Adjusting multifunctional elevating platforms

The multifunctional elevating platform allows: to change the angle of the extension of the leg and the adjustment of the flexion-extension of the two platform.

The footrest can be folded down to facilitate the approach of the person on the wheelchair.

Adjusting the height of the elevating platform:

- loosen the handle (a) and accompany the platform until it is in the desired position
- tighten the handle (a)



Adjusting calf pad

The calf pad prevents slipping of the legs from the platform.

calf pad adjusting:

- loosen the knob (b), turn the calf pad until it is in the desired position and tighten the knob (b).



Attention!

Never lift the wheelchair by calfpad as they are mobile elements.

Do not insert your fingers into the gap when adjusting the calf pad. Risk of crushing.

Adjusting footrest height

Adjusting footrest height:

- loosen the wing screw (a) and adjust it to the desired height
- tighten the wing screw (a) in order to lock the rod of the platform.



WARNING!

Make sure that the pin of the platform is inserted at least 5 cm inside the support platform.

Adjust the pin of the platform in order to always have a gap between the plastic platform and the ground about 6 inches



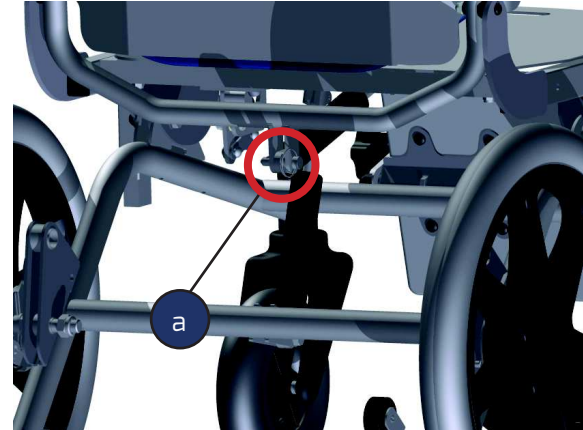
Transport by car

Carrying the wheelchair in the car:

- remove the footrests
- pull the armrests
- remove seat and backrest padded
- remove the pin with ring (fixing piston) (a)
- break down the backrest

for the model Optima 550 remove the wheels by the quick release axle.

To reassemble the wheelchair just follow all the steps in reverse order.



Maintenance of the wheelchair

Yearly checks

Maintenance should be performed once a year. It is highly recommended to check the state of the bearings, since sand, dust and water may damage them. Lightly lubricate with bicycle resin-free oil.

The frame may be cleaned with hot water and soap (or household detergent) only. Plastic parts should be cleaned with detergents specific for this material.



Caution!

Do not use high-pressure cleaning equipment!

The chairs should not be cleaned with harsh detergents.



Caution!

All components which come in direct contact with the skin must be replaced if the wheelchair is given to another user.

Repairs

Repairs

In case any repair is needed, contact your Nuova Blandino S.r.l. dealer, who knows how repairs should be performed according to our specifications and will be able to offer advice, support and provide repair services.

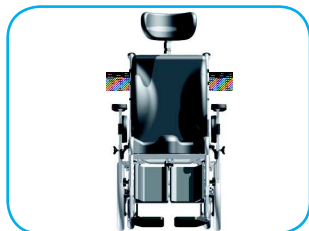
Spare parts

Order through your dealer. In order to ensure the correct identification of the spare parts which must be replaced, indicate the highchair frame registration number. For safety reasons, use spare parts and accessories authorized by Nuova Blandino S.r.l.

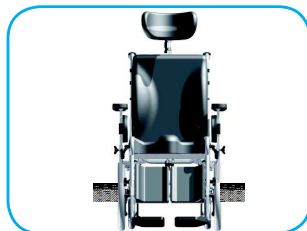
Disposal

Disposal must be performed in compliance with specific national legislation.

Measures



cm 36 40 45



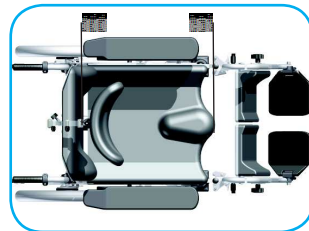
cm 57 61 66



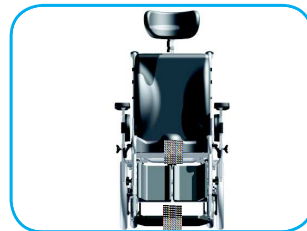
cm 86



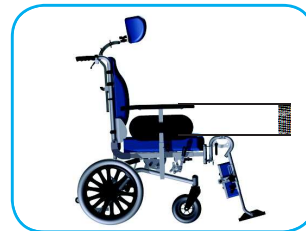
cm 111



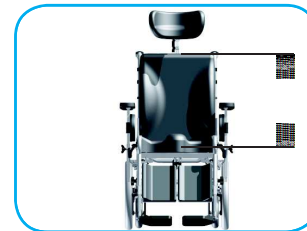
cm da 41 a 56



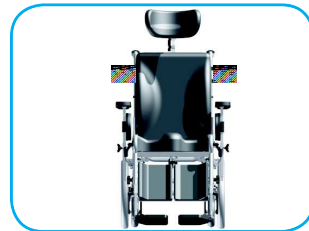
cm 52



cm from 20 to 30



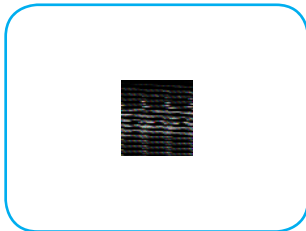
cm from 54 to 60



optional 50 cm



Kg 29



Max. Load Kg 120

Optionals



Hemiplegic armrest



Anatomic tray table with
fixing brackets



Rectangular table with fixing
brackets



Padded anatomical table with
brackets



Multifunctional headrest



Tension adjustable backrest



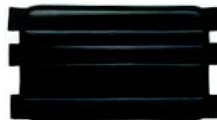
Multifunction platform



Footboard



Strap cm 15



Strap cm 25



Abduction



Lateral pad

Optionals



Single belt



Safety belt



Great pelvic belt



Retractor band



Single harness



“Y” shaped belt

General safety rules

Use OPTIMA only as described in the instructions for use. To stop going up or down always choose a leveled and stable ground. Ensure the wheelchair to prevent it from moving by using both brakes.

The cover and the filling of the seats and armrests, leg rests and the handles can reach temperatures of over 41 ° C. If exposed to direct sunlight, if you touch these parts with unprotected skin there is a risk of burns. To avoid the heat of these parts of your wheelchair, park it in the shade.

Your dealer can adjust the OPTIMA in according to your individual needs, in the utmost respect for your safety.

When carrying objects, make sure that these do not affect or restrict the maneuverability of the wheelchair. Check the state of wear of the tires and check the brakes.

Portable weight

The maximum permissible load is 120 kg and can be found in the instructions for use and on the type label of the aid.

The aid can transport only one person.

Transfer from the wheelchair

Disembarking from a wheelchair to move to another place, if done independently, it is dangerous.

Require:

- relevant physical forces
- good coordination skills
- a safe place
- much exercise

knowledge of every possible danger situations.

Let yourself be helped by a man, discuss with him the exercise and keep in mind that there may be unforeseen dangers such as: possible tripping obstacles.

Crossing narrow passages

When you travel through narrow-tracks, for example, building entrances, doors, etc., Attention to elbows. - **Risk of injury.**

Use the elevator and lifts

Lifts and elevators are a particular danger for the user.



Caution!

Pay attention to the size of the lift and pack of AT to avoid getting stuck.

Transport by car or other means

The wheelchair should never be used as a seat when you use a car or other means of transport. Provide the disassembly of the wheelchair (as specified in the instructions for use) and store it in the trunk, or at least secure it to prevent accidents in case of dangerous maneuvers.

Occupy a suitable place inside the car or the means of transport and fasten your seatbelts.

Declaration of conformity



NUOVA BLANDINO Sr.l.

registered office: Strada Cebrosa, 24
10036 Settimo Torinese Fraz. - Torino

Responsible for designing, manufacturing, packaging, and labeling of this product, that falls within the category of
MULTIFUNCTIONAL CHAIRS

DOES GUARANTEE AND DECLARE

The aforementioned device, launched and marketed as of the date certified in this certificate, fully complies with the provisions stated in annexes I and VII to EEC Directive 2007/47 and L.D. No 37 of 25 January 2010, that confirmed EU provisions at Italian level.

The products listed above are classified as Class 1 non-invasive medical devices as provided in Annex IX and X of Directive 2007/47 EEC.

Concerning the remaining guidelines and standards applicable to the product, the complete "EC" declaration of conformity is available on the website www.nuovablandino.com

The afore-mentioned products:

- *are not measuring instruments*
- *are marketed in non-sterile packaging*

This is to certify that the above products were manufactured in compliance with the technical provisions set by the company and that all checks and trials were carried out before commercialization.

Settimo, 25th November 2015

WARRANTY

On the aids from our factory, we provide a warranty period of two years from the correct completion of the certificate of purchase (see page 29).

The warranty is valid for products that have defects in workmanship or operation.

The warranty excludes products that exhibit defects due to negligence or improper use.

Through our dealers, you can still get information on estimates for repairs.

For safety reasons, use spare parts and accessories approved by Nuova Blandino S.r.l.

The use of spare parts and accessories not approved by Nuova Blandino S.r.l. are reason of the immediate invalidation of the warranty.

To ensure the efficiency of the electric wheelchair, it must be kept clean, organized and maintained as specified in the instructions for use.

Attenzione:

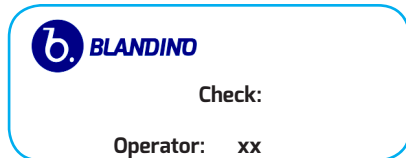
Warning:

We accept no responsibility for damage caused by the combined use of the electric wheelchair with parts of all kinds from other manufacturers (for example trailers units, electrical devices) that may involve significant dangers - except that a given product has not been expressly authorized in writing by the Nuova Blandino S.r.l.

Nuova Blandino S.r.l. declines all liability for damage to persons, property, animals, and any third party due to modifications or improper use of the wheelchair.

Plate and EC label

The 'EC label (see picture) on the wheelchair found on the front crossmember under the seat.



Maintenance log

Repair date	Repair date
Replaced or repaired parts	Replaced or repaired parts
Stamp or signature of the operator	Stamp or signature of the operator
Stamp or signature of the inspector	Stamp or signature of the inspector

Maintenance log

Repair date	Repair date
Replaced or repaired parts	Replaced or repaired parts
Stamp or signature of the operator	Stamp or signature of the operator
Stamp or signature of the inspector	Stamp or signature of the inspector

Maintenance log

Repair date	Repair date
Replaced or repaired parts	Replaced or repaired parts
Stamp or signature of the operator	Stamp or signature of the operator
Stamp or signature of the inspector	Stamp or signature of the inspector

Advisory notice

The device described in this manual is EC labeled and complies with the regulations laid down in EEC Directive 2007/47 and L.D. 37 of 25 January 2010, for medical devices. It is classified as a Class 1 non-invasive medical device, in compliance with annex IX and X of the above-mentioned Directive.

- **Intended use**

The device is supplied ready for use by technical orthopedics and adjusted according to the user's needs.

The multifunctional chair is designed for both indoor and outdoor use. It is intended to accommodate one single person on the seat when the legrests and the lateral pads are mounted, and should not be used as a means of traction, transport or otherwise. Carefully read the instruction manual for a correct use of the device.

- **Check before use**

Before using OPTIMA, make sure that all parts are properly assembled and tightened, especially the platforms. If the product shows visible damage, damaged parts must be replaced to ensure your safety.

- **How to clean**

Do not use high-pressure cleaning equipment!

The chairs should not be cleaned with harsh detergents.

- **Lifespan of the device**

The duration of the multifunctional chair of our manufacturing, depends on the intensity of use to which it is subject. Proper use and proper maintenance allows you to maintain and prolong the life of the device, on average, an estimated duration of 5 to 7 years.

- **Annex VII-Declaration of compliance-**

Nuova Blandino S.r.l. performs and updates a systematic post-production evaluation of the devices, on the basis of the provisions referred to in Annex X. It also provides support for the implementation of any corrective measure that may be necessary to carry out, bearing in mind the nature and the risks that may affect the product.

Malfunctions or any lack of information which has resulted in accidents or other type of damage on the user must be promptly communicated to Nuova Blandino S.r.l. by the user or anyone who acts in his or her stead.



FOR TECHNICAL OR USE INFORMATION, OUR EXPERT IS AVAILABLE MONDAY TO FRIDAY, FROM 08:30 TO 2:00 HOURS AND FROM 13:30 TO 7:00 HOURS. CALL +390112625140.

RETAILER STAMP

--

DATE OF PURCHASE

--	--	--

REGISTRATION DATE

--	--	--

N.B.: THIS MANUAL MUST BE PRODUCED WHENEVER ASSISTANCE IS NEEDED

Nuova Blandino S.r.l.
Strada Cebrosa, 24 - 10036 Settimo Torinese
Torino Italy
Tel. +39 011 2625140 - fax +39 011 2625141
www.nuovablandino.com - inforb@nuovablandino.com



Commitment and technology for people with special needs